

J
103
H72
1968/69
A5
A1
Index

BIBLIOTHEQUE DU PARLEMENT

CHAMBRE DES COMMUNES DU CANADA

Comité permanent des Affaires des anciens combattants
1^e session, 28^e législature, 1968-1969

INDEX

	Page
AFFAIRES DES ANCIENS COMBATTANTS, COMITÉ PERMANENT DES	
Document résumant loi actuelle, recommandations Comité Woods et Livre blanc, recommandation	172-76
Mandat	459-62, 478-79
Membres, frais de voyage	31
Organisation et procédure	161-69, 171-80, 322-24, 354-56, 402-4
Sous-comité programme et procédure, rapport	(3-3), 19
 AFFAIRES DES ANCIENS COMBATTANTS, MINISTÈRE DES	
Administration générale	5-6, 19-21
Aspects financiers, rapport	208
Autorités régionales	36, 38, 39
Agents, formation	39
Budget dépenses 1968-69	
Augmentation comparativement 1967- 68	3
Crédit 1 - Administration centrale	19-34, 93-94
Crédit 5 - Administration, y compris dépenses Commission allocations aux anciens combattants	34
Crédit 10 - Allocations aux anciens combattants...	34, 35-43
Crédit 15 - Autres prestations...	43-46

	Page
AFFAIRES DES ANCIENS COMBATTANTS, MINISTÈRE DES (suite)	
Budget dépenses 1968-69	
Crédit 20 - Commission canadienne des pensions - Ad- ministration	49-59
Crédit 25 - Pensions invalidité et décès...	54-59
Crédits 30, 35, 38 - Services des traitements	59-62,81-93
Crédits 40, 45 - Établissement des soldats et Loi sur terres desti- nées aux anciens combattants	63-79
Détail affectations	1-19
Distribution crédits	2-3
Exposé, hon. J.E. Dubé	1-6,14-18
Budget dépenses 1969-70	
Crédit 1 - Administration du minis- tère	158
Crédit 5 - Services bien-être allo- cations et autres pres- tations	126-30
Crédit 10 - Commission canadienne des pensions	130-43
Crédit 15 - Services de traitement	151-58
Crédit 20 - Établissement soldats et Loi sur terres des- tinées aux anciens combattants	143-51
Exposé, hon. J.-E. Dubé	117-20
Caisse des frais funéraires	28,29
<i>Carillon</i> , revue	6,20,31
Direction des pensions	
Appels, pouvoir, opposition	274-75,364,838- 41,845-46,848-51, 859,863,910,981- 82,1029-30,1126, 1127

	Page
AFFAIRES DES ANCIENS COMBATTANTS, MINISTÈRE DES (suite)	
Direction des pensions	
Création, rôle	183,231,446
Personnel	
Anciens combattants	24-25
Augmentation salaires	22
Commissionnaires	24,32
Représentants régionaux	30
Remaniement	24
Services professionnels et adminis- tratifs	120
Structure, programmes	19,117
<i>Voir aussi</i>	
Office établissement agricole des anciens combattants	
Services de bien-être	
Services des traitements	
ALDERDICE, M. S.J., ASSOCIATION DES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA	
Mémoire, lecture	490-95,563-5
ALLOCATIONS	
Allocataires première et deuxième guerres mondiales, comparaison	37,42
Biens personnels, influence	41,255-58
Conditions d'admissibilité	36,254-55
Données statistiques	40,41-42,48,118
Fonds de secours, suppléments	38-39,118
Non-résidents	129
Pensions, comparaison	857-59,970-71
Veuves, un an après décès mari	36
ALLOCATIONS AUX ANCIENS COMBATTANTS, COMMISSION	
Rôle, structure	35-36,118

	Page
ALLOCATIONS AUX ANCIENS COMBATTANTS, LOI	
But	36
ANCIENS COMBATTANTS	
Allocations et pensions, rajustement taux	118
Anniversaires commémoratifs 50 ^e anniversaire fin première guerre mondiale	6,20,120
Jour "J"	33,120
Assurance-vie	93-94,126-27,917- 18
Charte, disparition graduelle certains avantages	4,8-9,118
Corps canadien de commissionnaires, emplois	26
Crédits de réadaptation	126
Débats Chambre des communes, extraits re situation	728-36
Député, étude causes	312
Gratifications de service de guerre	126
Non touchées	46
Limitation choix résidence	886
Nombre, données statistiques	40
Personnes non représentées par organisations	1009-10
Programmes formation, réadaptation	1043
Remboursements	30,47
Revenu garanti	201-2,215
Services juridiques	25-27,35
Statut, détérioration	105-6
Terre-Neuve	123,127-28
<i>Voir aussi</i>	
Allocations	
Pensions	
Terres destinées aux ancien combattants	

	Page
ANDERSON, M. T.D., PRÉSIDENT, COMMISSION CANADIENNE DES PENSIONS	
Exposés	
Budget dépenses 1968-69	49-52
Comité Woods, recommandations, application	130-36
ASSOCIATION CANADIENNE DES ANCIENS COMBATTANTS DE HONG-KONG	
Mémoire	574-86
ASSOCIATION CANADIENNE DES PARAPLÉGIQUES	
Mémoire	863-69, 873-76, 886-87, 892-93
ASSOCIATION DES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA	
Mémoire	467-78, 490-501, 513-15, 517-19, 522-24, 536-38, 541-42, 549-51, 558-59, 567-68
Pensions, Loi, révision, objectifs prioritaires	483-84
ASSOCIATION DES ANCIENS COMBATTANTS DES ARMÉES DE TERRE, DE MER ET DE L'AIR DU CANADA	
Mémoire	975-86, 991-95, 1013-14, 1019, 1026- 80
ASSOCIATION DES INFIRMIÈRES MILITAIRES DU CANADA	
Membres	752-55
Mémoire	737-47

	Page
ASSOCIATION DU CORPS CANADIEN	
Mémoire	783-86, 793-94, 799-800, 814-15, 817-22, 824-25, 833-34, 838-41, 845-48
ASSOCIATION NATIONALE DES PRISONNIERS DE GUERRE DE DIEPPE	
Mémoires 1967	675-85, 717-36 85-86
ASSOCIATION SIR ARTHUR PEARSON DES AVEUGLES DE GUERRE	
Lettre à hon. M. Sharp, Ministre Finances, 23 nov. 1967	906-7
Mémoire	895-907, 910-11, 917, 928-32
Recommandations proposées, priorités	930
AVEUGLES DE GUERRE	
Coût infirmité	896-97, 898-99
Frais déplacement	897-98
<i>Voir aussi</i>	
Pensions	
BEDARD, M. PAUL, ASSOCIATION DES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA	
Mémoire, lecture	525-26, 549-51
BILL C-152 - LOI MODIFIANT LA LOI SUR LES TERRES DESTINÉES AUX ANCIENS COMBATTANTS	
Discussions	
Art. 1 - Vente d'une terre hypothéquée	113
Art. 2, 3, 4 -	113
Art. 5 -	114
Art. 6 - Remboursement au Directeur	114
Art. 7 - Taux d'intérêt	114
Art. 9 -	114

	Page
BILL C-152 - LOI MODIFIANT LA LOI SUR LES TERRES DESTINÉES AUX ANCIENS COMBATTANTS (suite)	
Objectif	97-98
Rapport à Chambre (Deuxième) sans modification	(8-3), 115
BLACK, M. JOHN, EX-PRÉSIDENT IMMÉDIAT, PENSIONNÉS DE GUERRE DU CANADA	
Mémoire, lecture	943-47
BRADY, M. C.P., PRÉSIDENT NATIONAL, ASSOCIATION CANADIENNE DES ANCIENS COMBATTANTS DE HONG-KONG	
Mémoire	574-86
BUREAU D'ADMISSIBILITÉ	
<i>Voir</i>	
Pensions - Appels	
BUREAU D'APPELS	
<i>Voir</i>	
Pension - Appels	
BUREAU DES AVOCATS DES PENSIONS	
Anciens combattants, conflits, effet	249-53, 1168
Appels, rédaction exposé faits	277-80, 288-89, 291, 314-17, 1157-58, 1166
Autonomie, loi distincte	193, 233, 311, 1095, 1157, 1163, 1169
Avocats	
Fonctions	1160-61, 1165
Opinion sur déposition médecin	1165-66
Création rôle	232-33, 309, 311-12, 387, 1157-58

	Page
BUREAU DES AVOCATS DES PENSIONS (suite)	
Divulgarion renseignements	1095, 1157, 1158-
Publication imprimée de loi, 1965	59, 1166-68
Fonds pour opinions médicales	311
Service consultations	233, 308-9, 1157-
	58
<i>Voir aussi</i>	
Bureau des vétérans	
BUREAU DES VÉTÉRANS	
Avocats	
Fonctions	25-27
(a) Temps partiel	140
Causes individuelles, renseignements	312-14
Rôle	232
Ward, D.K., avocat en chef, inter- prétation recommandations Comité Woods, opposition	1157, 1161-63
<i>Voir aussi</i>	
Bureau des avocats des pensions	
BUTLER, M. KEITH, E., VICE-PRÉSIDENT, ASSOCIATION DES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA	
Mémoire, lecture	467-69, 476-78, 522-
	24, 536-38
CCP	
<i>Voir</i>	
Commission canadienne des pensions	
CAMPBELL, M. M.W., PRÉSIDENT NATIONAL, PENSIONNÉS DE GUERRE DU CANADA	
Mémoire	947-53
Document concernant loi actuelle, recommandations Comité et Livre blanc	172-75, 262

	Page
<i>CANADIAN PRISONERS-OF-WAR AND MISSING PERSONNEL IN THE FAR EAST</i>	
Publication Imprimeur du Roi, 1945	584,614
CARTER COMMISSION	
<i>Voir</i>	
Commission royale d'enquête sur la fiscalité	
CHADDERTON, M. H.C., SECRÉTAIRE ADMINISTRATIF, ASSOCIATION DES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA; MEMBRE HONORAIRE À VIE, ASSOCIATION SIR ARTHUR PEARSON DES AVEUGLES DE GUERRE; VICE-PRÉSIDENT NATIONAL HONORAIRE, ASSOCIATION DU CORPS CANADIEN	
Mémoires, lecture	513-15, 558-59, 845-48, 886-87, 895-907, 910-11, 917, 928-32, 991- 95, 1019, 1026-53, 1056-78, 1080
CLARKE, M. A.C., DIRECTEUR ADJOINT, ASSOCIATION CANADIENNE DES PARAPLÉGIQUES	
Mémoire	863-69, 873-76, 886- 87, 892-93
COMITÉ CONSULTATIF PERMANENT	
Création	233, 237, 331, 1172
COMITÉ D'ENQUÊTE SUR L'ORGANISATION ET LE TRAVAIL DE LA COMMISSION CANA- DIENNE DES PENSIONS	
But	181
Comparution membres CCP	985-86
Document résumant loi actuelle, recommandations Comité et Livre blanc	172-76, 262

	Page
COMITÉ D'ENQUÊTE SUR L'ORGANISATION ET LE TRAVAIL DE LA COMMISSION CANA- DIENNE DES PENSIONS (suite)	
Enquêtes, nature	988-89
Rapport	
Comité interministériel, étude	10
Étude	fasc. 11-23
Retard publication	958
Recommandations	
Acceptées	186-87, 565
Décisions actuelles re	569-72, 1014-15
Mesures législatives nécessaires	192
Ne nécessitant pas modifications	
législatives, application	5, 118, 131-36
Rejetées	187
Résumé et situation vis-à-vis	
gouvernement	261-320, 324-49, 630-73, 1013-16, 1019-20, 1026-80
<i>Voir aussi</i>	
Livre blanc sur les pensions des anciens combattants	
COMMISSION CANADIENNE DES PENSIONS	
Affranchissement, téléphone, télé- grammes, augmentation dépenses	53-54
Comité consultatif permanent, créa- tion	233, 237, 331, 1172
Comparution membres devant Comité Woods	985-86
Demandes étudiées, 1967-68	142
Dépenses, administration	58
Direction consultative médicale	343-44, 846-52
Division révision et réclamations	847-52, 1095-96
Interprétation législation	
Plutôt que mesure législative	1116-17
Pouvoir	138, 262, 943-46, 1087-88, 1112, 1114, 1148

	Page
COMMISSION CANADIENNE DES PENSIONS	
(suite)	
Mandat	217
Médecins, nombre	758
Politique "information totale", re- commandation	977-78
Réorganisation	
Commissaires	
Durée mandat	655,1107,1224, 1225-26,1229-30, 1235-36
Nomination	654,1073,1106-7, 1224-25,1226-32, 1234-35
Décisions d'adjudication	1115-16
Modernisation administration, recommandation	978-79,989-90
Nomination anciennes infirmières	
Forces armées	747,756,770,806
Personnel, président, responsabilité	654-55,1106-7,1224, 1225,1226-30
Président, durée mandat	1232-34
Structure	231-33,380-81
Responsabilités, prérogatives, modification	182-83
Rôle futur	1085-87
Services professionnels et spéciaux	54
Structure, fonctionnement, rôle	3,49-52,117,130
Uniquement Commission d'appel, recommandation	1118-19
<i>Voir aussi</i>	
Comité d'enquête sur organisation et travail Commission canadienne des pensions	
Pensions	

COMMISSION D'ALLOCATIONS AUX
ANCIENS COMBATTANTS

Voir

Allocations aux anciens combattants,
Commission

COMMISSION DES SÉPULTURES DE GUERRE DU
COMMONWEALTH

Entretien monuments canadiens 121

COMMISSION ROYALE D'ENQUÊTE SUR
LA FISCALITÉ

Recommandations, pensions, appli-
cabilité 528-30, 1109-10,
1251-52, 1253

COMMISSION ROYALE D'ENQUÊTE SUR LES
PENSIONS ET LE RÉTABLISSEMENT (1922-24)

Pensions, taux de base, recommandations 473, 488

CONFÉRENCE MÉDICALE INTERNATIONALE,
BRUXELLES, 1962

"Rapport pathologique sur captivité
prisonniers de guerre" 675, 680-82, 683

CONSEIL NATIONAL DES ASSOCIATIONS
D'ANCIENS COMBATTANTS

Mémoire 405-12, 435-47,
456-58

CORPS CANADIEN DE COMMISSIONNAIRES

Anciens combattants, emplois 26

CRÉDIT AGRICOLE, LOI SUR

Terres destinées aux anciens
combattants, Loi sur, rapport 102

	Page
CROMB, M. W.T., PRÉSIDENT, COMMISSION DES ALLOCATIONS DE GUERRE AUX ANCIENS COMBATTANTS	
Exposé	35-36
CROWELL, L'HON. JUGE K.L., ASSOCIATION DES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA	
Mémoire, lecture	517-19,541-42
D'AVIGNON, M. MAURICE, PRÉSIDENT, SECTION QUÉBEC ET MARITIMES, ASSO- CIATION CANADIENNE DES ANCIENS COMBATTANTS DE HONG-KONG	
Mémoire	576-83
DIEPPE, ANCIENS COMBATTANTS	
<i>Voir</i>	
Prisonniers de guerre	
DIRECTION CONSULTATIVE MÉDICALE	
<i>Voir</i>	
Commission canadienne des pensions	
DIRECTION DES PENSIONS	
<i>Voir</i>	
Anciens combattants, Ministère	
DIVISION REVISION ET RÉCLAMATIONS	
<i>Voir</i>	
Commission canadienne des pensions	
DURÉ, HON. J.E., MINISTRE AFFAIRES ANCIENS COMBATTANTS	
Exposés	
Budget dépenses 1968-69	1-6,14-18
Budget dépenses 1969-70	117-20
Livre blanc re Comité Woods	180-88

	Page
ÉTUDE SUR LES AFFECTIONS ET DIFFI- CULTÉS DES ANCIENS COMBATTANTS DE HONG-KONG (1964-65) Rapport, commentaires	85,575,615-16.
FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES ANCIENS PRISONNIERS DE GUERRE, CONGRÈS, LA HAYE, 1961 "Effets emprisonnement et déportation"	675,683
FORCES ARMÉES DU CANADA Conservation dossiers concernant blessures, recommandation	237
FOYERS Qualité	61
GIGUÈRE, M. GEORGES, PRÉSIDENT, DIVISION DU QUÉBEC, ASSOCIATION NATIONALE DES PRISONNIERS DE GUERRE DE DIEPPE Mémoire	675-85
GROUPE CONJOINT DES ANCIENS COMBATTANTS Membres	357-58
HEESAKER, MME SHIRLEY WOOD, SECRÉTAIRE HONORAIRE, ASSOCIATION DU CORPS CANADIEN Mémoire, lecture	783-86,793-94, 799-800,814-15, 817-22,824-25, 833-34,838-41
HODGSON, M. J.S., SOUS-MINISTRE ADJOINT, MINISTÈRE AFFAIRES ANCIENS COMBATTANTS Exposé	231-33

HONG-KONG, ANCIENS COMBATTANTS

Voir

Prisonniers de guerre

HÔPITAUX

Admissions, problèmes	879,920-24,926
Avantages	61-62
Catégories malades, données statistiques	60-61
Construction, responsabilité	87-88
Critères d'admissibilité	153-55
Deer Lodge, Winnipeg	90-91
Frais médicaux	
Acquittement, responsabilité	61-62,81,155
Régime d'assurance	119
Installations pour femmes	157,158
Lancaster, N.-B.	153
Ne relevant pas Ministère Affaires anciens combattants	82-83
Pensionnés à 100 p. 100, hospitalisation gratuite	919-20
Personnel	91-92
Bilingue	92-93
Recherche	84-85
Reine-Marie, Montréal	158
Ste-Anne-de-Bellevue, Qué.	60,86-89,157-58
Soins psychiatriques	86
Sunnybrook, Toronto	83-84,151-53,158
Transfert à administration civile	3-4,59-60,83,88-92,119,151-54,158
Conditions	4
Westminster, London, Ont.	86,156
Voir aussi	
Foyers	

	Page
INVALIDITÉS MULTIPLES	
Nombre, estimations de juillet 1969	941
<i>Voir aussi</i>	
Pensions	
KOHALY, M. ROBERT, PRÉSIDENT, LÉGION ROYALE CANADIENNE	
Mémoires, lecture	357-71,1081-1111
LAMBERT, LIEUTENANT-COLONEL S.E., PRÉSIDENT, ASSOCIATION DES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA	
Mémoire	465-67,567-68
LÉGION ROYALE CANADIENNE	
Mémoires, discussion	357-71,1081-208, 1209-58
Organismes représentés	1255-57
Pensions, Loi, révision, objectifs prioritaires	389,484
Revue, extrait éditorial re rapport Woods	1082
Roche, hon. juge R., exposé	98-99
Subventions	45
LEMAY, M. A.J., ASSOCIATION DES AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA	
Mémoire, lecture	495-501
LIVRE BLANC SUR LES PENSIONS DES ANCIENS COMBATTANTS	
Comité Woods	
Décisions re recommandations	413-15,480-82, 1013-17
Modification rapport	174,182-88,860
Situation vis-à-vis recommandations	261-320,324-49, 630-73,1013-16, 1019-20,1026-80

	Page
LIVRE BLANC SUR LES PENSIONS DES ANCIENS COMBATTANTS (suite)	
Étude	fasc. 11-23
Exposé, hon. J.E. Dubé	181-88
Lenteur préparation	967
Objet	181
Partialité, accusation	946-47, 958-59
Souplesse	388, 788-90, 850-51, 1083
LUNDBERG, M. J.C., CONSEIL NATIONAL DES ASSOCIATIONS D'ANCIENS COMBATTANTS; PRÉSIDENT NATIONAL, ASSOCIATION DES ANCIENS COMBATTANTS DES ARMÉES DE TERRE, DE MER ET DE L'AIR DU CANADA	
Mémoires, lecture	405-12, 435-47, 456-58, 975-86, 1013-14, 1025-28, 1034, 1037-38, 1041, 1044-49, 1053, 1060-61, 1067-69, 1073-74, 1076, 1078-81
MACE, M. F.T., SOUS-MINISTRE ADJOINT, MINISTÈRE AFFAIRES ANCIENS COMBATTANTS	
Exposé	19-21
OFFICE ÉTABLISSEMENT AGRICOLE DES ANCIENS COMBATTANTS	
Frais administratifs	66-67
Organisation, rôle	64
Personnel	70
Directeurs régionaux	67

	Page
PARAPLÉGIE	
Coût invalidité, exemple	1011-12
Description invalidité	864-67,870-71
Jousse, Dr A.T., témoignages devant Comité Woods	939-41
<i>Voir aussi</i>	
Pensions - Invalidités multiples	
PAWLEY, M. R.W., DIRECTEUR GÉNÉRAL, OFFICE ÉTABLISSEMENT AGRICOLE DES ANCIENS COMBATTANTS	
Exposés	
Bill C-152	97-98
Budget dépenses 1968-69	63-67
PENSIONNÉS DE GUERRE DU CANADA	
Mémoire	943-53
PENSIONS	
Accidents travail, indemnités, - comparaison	210,1071
Allocations	
Comparaison	857-59,970-71
(de) Soins	
Amputés de Syme	337-38,496-97, 1044-45,1186
Aveugles	336,439,500,873, 886,905,929-30, 934-35,1037-41, 1047,1185,1186
Cas, nombre, 1965-66	1053
Catégories spéciales	890-91,1041-43
Durant hospitalisation	338,439,497-99, 501-2,503-5,507, 669-71,818-19, 874,876-77,881, 934-35,950,1045- 52,1099-100,1109, 1185,1186-88,1242- 47

	Page
PENSIONS (suite)	
Allocations	
(de) Soins	
Evaluation moyens subsistance	438,441,499,502- 3,505-6,1098-99, 1186-87
Ne faisant pas partie pension versée	495-96,873,929, 1099
Paraplégiques	864,869-70,871, 873-79,886-89, 934
Taux maximum, minimum	497-500,507-9
Veuves	348,819,873, 1237-38
Vestimentaires	344
Amélioration situation, recommen- dation	771-72
Appels	
Autorisation reprendre demande	293-96,305-6,307, 1091-92,1094, 1138-40
Autres pays	1131
Avis	286-92
Bureau admissibilité	184,194-95,197-98, 226,270,306,1090- 91
Audience d'examineur	279-80,1027-28, 1090,1121,1135, 1136
Audiences	279-81,286-87,289- 92
Décisions selon documents écrits, insuffisance	1133-34
Dossiers, étude préalable	1137
Membres ne pouvant siéger plus d'une fois lors même réclama- tion	282-83
Règlements régissant	1135-36

PENSIONS (suite)

Appels

Bureau d'

Page
184,196,226-27,
271-73,296,381-
82,445,980,982-
83,1124-29

Autonomie

364-67,386,446-
47,454-55,524-25,
802-3,1089

Commissaires temporaires

235-36

Membres

382-86,446-56,
804-6,1124

Méthodes statuer cas

808-14

Bureaux itinérants

55

Cas, nombre

55,142,855-57

Décisions

Délai règlement

55,1026

Divulgarion renseignements,
justification

977-78,1132

Pouvoir opposition

274-76

Questions courantes, délégation
pouvoirs

307,1016-18,1095-
96,1151-53,1170-
71

Rédaction

308

Direction pensions, min. Affaires
anciens combattants

183,231,274-75,
364,446,838-41,
845-46,848-51,859,
863,910,981-82,
1029-30,1126,1127

Exposé faits, rédaction

277-80,288-89,291,
314-17,1157-58,1166

Invalidités secondaires

523

Ombudsman

183,1130

PENSIONS (suite)

Appels

	Page
Organisme indépendant	183-84, 218-21, 245, 364, 365, 367, 377- 78, 446-47, 451-52, 524-25, 578-79, 674, 764-68, 799-800, 807-8, 949, 979-80, 983, 1088-90, 1113, 1123, 1125-30
Procédure examen à trois paliers	183-84, 196-98, 231, 269-70, 271-73, 396, 446, 838-41, 845-55
Autonomie chaque paliers	381-82, 386, 396-97, 524, 975, 1126-27
Commissaires, nombre	366, 980
Étude demandes, priorités	238-39
Membres non interchangeables	285-86, 364, 380, 386, 447-49, 452-54, 768-70
Président, président adjoint	379
Réexamen demandes rejetées	202-3, 215-17, 234- 36, 238, 240-43, 244- 45, 250, 980
Renseignements fournis à l'ancien combattant	260
Services d'avocats	249-53, 310-11, 804
Système actuel, lacunes	365-66, 852-53, 979- 82, 1089, 1090, 1127- 28
Système des parties	1131-32
Tribunal de dernier recours	372, 810-12
Tribunaux civils	1130, 1131, 1133
Audiences personnelles	264-69, 307, 1014- 19, 1119
Remboursement frais déplacement	1019, 1025, 1088, 1120-23, 1247

	Page
PENSIONS (suite)	
Augmentations	
Automatiques en raison d'âge	369-70, 511-17, 579-80, 607, 950- 51, 969-70, 1053- 54, 1001-2, 1193- 98
Engendrement critiques, prévisions	997-1002, 1003, 1005
Non accordées	949
Bénéfice du doute	185, 193-94, 199- 200, 205, 208-10, 213-15, 239-44, 247-48, 299-300, 304, 582-83, 609- 11, 617-28, 985, 1093, 1147-51
Biens et revenus permissibles	510-11, 655-56, 659-62
But	188-89
(de) Commisération	332, 345, 1030-34
Décisions	
Uniformisation, directives	655-59
Vérification motifs	655
Demandes	
Données statistiques	855-57
Étude, retards	138
Formule réglementaire	305, 307-8, 564- 66, 634-35, 1094, 1153
Procédure	1152-53
En trois étapes	269-70, 305, 1094
Rejetées, rapports médicaux	137-38
Domages-intérêts, indemnités, effet	223-26, 340, 368-69, 389-95, 399, 402, 441-45, 541-49, 824- 33, 900-2, 917-18, 952, 973-74, 1154-60, 1102- 3, 1192-202

	Page
PENSIONS (suite)	
Dossiers	
Accès, divulgation renseignements	316, 318-19, 563-64, 662-68, 745, 778, 1074-76, 1095, 1108, 1238-42
Rédaction	314-19
Éducation enfants, âge limite	346-47, 370, 401-2, 437-38, 536-40, 821-22, 1060-61
Enfants adoptés, concubins	59
État santé	
Aggravation durant service	56-58, 303-4, 306
Diagnostic lors enrôlement	297-304, 1142-46
Invalidités antérieures enrôlement	1092-93, 1140-46
Examineurs médicaux	757-58, 760-64, 1146, 1248-50
Forces régulières	324-26, 369, 746, 779-81, 833-37, 983-84, 1096-97, 1171-74
Blessures découlant éducation physique, voyages commandés	326-31, 1174-77
Impôt sur revenu, exemption	525-30, 581, 607-8, 745-46, 774-75, 823-24, 906, 1109-10, 1251
Inadmissibilité pour mauvaise conduite	647-48, 817-18, 1069-71, 1097, 1105, 1173, 1215-19
Maladies vénériennes	647-48, 818, 1072-73, 1105, 1215, 1219-20
Infirmités multiples	
Allocations supplémentaires	184-85, 198-99, 221-22, 331-32, 773-74
Amputations multiples	373, 410

PENSIONS (suite)

Infirmités multiples	
Augmentation pensions, coût	1008-11
Cas, nombre	373-74, 1010
Cécité	373, 411-12, 492-93, 903, 913-17, 927, 933
Veuves, protection	904-5, 930-32
(pour) Commodités déterminées	911
Demandes	400-1, 434
Méthode évaluation	373-75, 407-12, 418- 34, 490-95, 578, 600- 6, 741-43, 748-51, 793-94, 798, 903-4, 912-17, 954-57, 962- 67, 991-96, 1098-99, 1182, 1183-84
Autres pays	362-63, 371, 375-76, 416-17, 419, 421, 425, 995, 1004
Paraplégie	373, 410-11
Évaluation indemnités, recom- mandations	868, 870-73, 883
Montants insuffisants	880-82, 884-85
Versement annuel ou montant global, opposition	363, 376, 407, 602- 6, 748-51, 794-96, 910-11, 913-16, 966, 968, 995, 1008
Infirmités secondaires	334, 339-40, 517-22, 919, 921-27, 1034- 37, 1100-1, 1188-92
Perte d'organes pairs	928-29, 972
Limitation temps passé sur "théâtre réel de guerre"	791
Maintien à 50 p. 100 afin d'épargner dépenses, accusation	970, 987
Membres forces britanniques	140-41, 649-53

	Page
PENSIONS (suite)	
Mesures législatives d'ordre social, similarité, opposition	188-89, 206-7, 472- 73, 785-86, 948, 1079
Nouvelles mesures législatives, publicité	247
Pensionnés hospitalisés, majoration pension à 100 p. 100	558-62, 671, 1076- 78, 1108-9, 1243-46
Pensions séparées aux conjoints Rétroactivité	646, 1106, 1220-23 635-41, 743, 1068- 69, 1103-4, 1202-7, 1209
Stabilisation	367-68, 549-58, 581- 82, 641-45, 743, 814- 16, 1104-5, 1209-14
Taux de base	5, 54-55, 182, 360-62, 398-99, 456-61, 469
Calcul indépendamment Sécurité vieillesse, Régime pensions	740, 755-56, 1178
Chronologie augmentation	476-77, 489, 737-38
Évaluation	
Aptitude à gagner	961-62, 1005
Marché main-d'oeuvre non spécia- lisée	473-78, 482-83, 485- 89, 476-77, 599, 739- 40, 786, 905, 951, 1002, 1011, 1079, 1097-98, 1177-81
Moyens	794-96, 798-99, 883, 961, 978
Historique, antécédents	486-88
Lieu de résidence, influence	211
Mesures anti-inflationnistes	477-78, 738
Terre-Neuve, anciens combattants	140-41, 649-53

	Page
PENSIONS (suite)	
Veuves, orphelins, personnes à charge	189,344-36,546-49,744,902-3,1069
Femmes divorcées, séparées	630-34,1061-66
Prolongation versements après décès ancien combattant	348-49,435-37,530-36,819-20,1107-8,1237-38
Taux personnes mariées	819-20,892,1061,1237
Séparation, mort deuxième mari	671-73,744-45,777
Unions non légalisées	631,634
<i>Voir aussi</i>	
Commission canadienne des pensions	
Prisonniers de guerre	
PENSIONS ET ALLOCATIONS DE GUERRE POUR LES CIVILS	
Données statistiques	48
PENSIONS ET ALLOCATIONS DE GUERRE POUR LES CIVILS, LOI	
But	36,43
PENSIONS, LOI	
Études entreprises	468,473,1084
Interprétation	
Directives, publication	262-63,1112
Plutôt que modification	1116
Responsabilité	138,262,943-46,1087-88,1112,1114,1148
Système	1112-13
Révision	192,1110-11
Allocation de soins, problème	887
Préambule proposé	304-5
<i>Voir aussi</i>	
Pensions	

	Page
PRISONNIERS DE GUERRE	
Blessures permanentes, reconnaissance	
Avitaminose	580,607
Insuffisance cardiaque	586,620-28
Cas spéciaux	592-93
Dieppe	
Dossiers médicaux	678-79,686,698-99,709-10
Mesure législative spéciale, recommandation	694-95
Pensions	
Bénéfice du doute	688-90
Demandes refusées	691-92
Données statistiques	689
Veuves	677
Reconnaissance origine et aggravation infirmités, recommandation	684-700,704-5,713-14,716
Révision cas, appui, liste représentants	677-78
Révision dossiers	156-57
Traitement, description	689,691,695-99,702-3,706-7
"Effets emprisonnement et déportation", étude	675,683
Hong-Kong	
Aveugles	905-6
Dossiers médicaux	612-17
Étude sur affections et difficultés, (Rapport Richardson)	85,575,615-16
Infirmières militaires	781-82
Législation, application prisonniers en général	203-5
Maladies, causes de décès	584
Membres autres services	587-88,598-99

	Page
PRISONNIERS DE GUERRE (suite)	
Hong-Kong	
Mesure législative spéciale	
Coût	356-57
Rétroactivité	185-86, 189-91
Pensions	
Anciens combattants ne recevant pas de pension	201, 586, 593-97
Autres pays	591-92
(de) Base minimum	576-77, 609, 746-47, 820
Bénéfice du doute	582-83, 609-11, 617- 28
Critères d'invalidité	212-13, 341-42, 349- 53, 586, 609-11, 617- 28
Données statistiques	350, 356-57
Droit d'appel	625-26
Non-résidents	597-98
Veuves	189, 342-43, 349-52, 585, 820
Revenu garanti	201-2
"Rapport pathologique sur captivité prisonniers de guerre"	675, 680-82
Réexamen cas	52-53
<i>Voir aussi</i>	
Association canadienne des anciens combattants de Hong-Kong	
Association nationale des prisonniers de guerre de Dieppe	
PROTHESES	
Services, ministère responsable	82
RALSTON, COMMISSION	
<i>Voir</i>	
Commission royale d'enquête sur les pensions et le rétablissement (1922-24)	

	Page
RAPPORTS À LA CHAMBRE	
Premier	(7-4)
Deuxième	(8-3), 115
Troisième	(10-3)
Quatrième	(23-3---4)
REYNOLDS, MME MARGARET, PRÉSIDENTE, ASSOCIATION DES INFIRMIÈRES MILITAIRES DU CANADA	
Mémoire	737-47
RICHARDSON, RAPPORT	
<i>Voir</i>	
Étude sur les affections et difficultés des anciens combattants de Hong-Kong (1964-65)	
RIDER, M. E.J., DIRECTEUR GÉNÉRAL, SERVICES BIEN-ÊTRE DES ANCIENS COMBATTANTS, MINISTÈRE AFFAIRES ANCIENS COMBATTANTS	
Exposé	126-27
ROCHE, L'HON. JUGE REDMOND, PREMIER VICE-PRÉSIDENT COMMANDEMENT NATIONAL, LÉGION ROYALE CANADIENNE	
Exposé	98-99
SÉPULTURES DE GUERRE	
Entretien	22-23, 32
Piroson, Paul et Verfaille, Jérôme, sécurité vieillesse recomman- dation	122
Funérailles, coût, nombre	28
Indemnités	54
Pierres commémoratives	28-29

	Page
SÉPULTURES DE GUERRE (suite)	
Translations, possibilité	33
Vimy, Beaumont-Hamel, transfert administration	121-22
SERVICES DE BIEN-ÊTRE, PROGRAMME	
Activités	126-27
Aide aux enfants des morts de la guerre	44,45-46
Londres, R.-U., représentant	128
Personnel	127
Agents du bien-être Fonction, ré- partition selon régions	127-28,158
Rôle	4-5,43-44,117,118
SERVICES DES TRAITEMENTS, PROGRAMME	
Recherche	84-85
Rôle	59
<i>Voir aussi</i>	
Hôpitaux	
TERRES DESTINÉES AUX ANCIENS COMBATTANTS	
Différence coût petites propriétés à travers pays	78-79
Disposition si plusieurs parties	77
Fonds insuffisants	29-30,68,71
Indiens, subventions	146
Invalides	76
Polices d'assurance	113
Prêts	
Achat appartements (condominiums)	149
Augmentation	4,8
Caisse renouvelable	109-11
Conjoints	124-25
Coût argent	106-8
Critères, revenu brut, plafond	98-99,100-1,103-4

	Page
TERRES DESTINÉES AUX ANCIENS COMBATTANTS	
(suite)	
Prêts	
Demandes	
Augmentation	4,70
Etude, priorités	4,75
Prévisions	68,69,104
Proportion par province	77-78
Différés	100-1,104-5,108-9,149-50
Invalides	112
Limites	66
Membres marine marchande deuxième guerre	79
1968-69	144
Récupération	108
Remboursement hypothèques	76-77
Taux d'intérêt	66,69,97-99,101,104-5,108,111,112-13,114,122-23,147,149-51
Versements mensuels, remboursement	150-51
Veuves	112
Programme	
Aspects juridiques et techniques	65
Durée	4,8,65,69-71,74-75,76,78,103,114,145-46,147
Financement	67,69,71,104-5,109-11,112
Frais administratifs	97,99,108,112
Points saillants	64-65
Réalizations	63-64
Rescision contrat de vente	114
Superficie minimum	11-13,66,71-74,98,99,105-6,123-24,143-44
Terrains domiciliaires urbains	145,148-49

	Page
TERRES DESTINÉES AUX ANCIENS COMBATTANTS (suite)	
Vente d'une terre hypothéquée	113
<i>Voir aussi</i>	
Bill C-152	
Terres destinées aux anciens combattants, Loi	
TERRES DESTINÉES AUX ANCIENS COMBATTANTS, LOI	
Avantages	103
But	11-12, 119, 124
Expiration	4, 8, 65, 69-71, 74- 75, 76, 78, 103, 114, 145-46, 147
Loi sur crédit agricole, rapport Modification	102 4
TERRES DESTINÉES AUX ANCIENS COMBATTANTS, LOI MODIFIANT LA LOI	
<i>Voir</i>	
Bill C-152	
THOMPSON, M. DONALD M., SECRÉTAIRE NATIONAL, QUARTIER GÉNÉRAL, LÉGION ROYALE CANADIENNE	
Mémoire	1112-208, 1209-58
WARD, M. D.K., AVOCAT EN CHEF ADJOINT DES PENSIONS, MINISTÈRE AFFAIRES ANCIENS COMBATTANTS	
Interprétation recommandations Comité Woods	261-320, 324-49, 630-73
Opposition	1157, 1161-63

WOODCOCK, M. F.J.L., SECRÉTAIRE
EXÉCUTIF, ASSOCIATION SIR ARTHUR
PEARSON DES AVEUGLES DE GUERRE
Présentation membres 893-94

WOODS, COMITÉ

Voir

Comité d'enquête sur l'organisation
et le travail de la Commission
canadienne des Pensions

WORLING, M. HARRY, ASSOCIATION DES
AMPUTÉS DE GUERRE DU CANADA
Mémoire, lecture 469-76

APPENDICES

- A - Budget principal révisé 1968-
69 - Ministère Affaires anciens
combattants 1-19
- B - Dubé, hon. J.E., Ministre Affai-
res anciens combattants, exposé 14-18
- C - Tableaux - Allocations aux
anciens combattants et pensions
et allocations de guerre pour
civils 48
- D - Décisions actuelles relatives
aux recommandations du Comité
Woods 569-72
- E - Association nationale des prison-
niers de guerre de Dieppe, mé-
moire. Annexe, extraits débats
Chambre des communes 717-36
- F - Compte rendu délibérations Comité
Woods
Nombre d'invalidités multiples
(estimations de juillet 1969) 939-41
Fasc. 7 - Liste témoins, appendices 96

DOCUMENTS

- Affaires anciens combattants, min., Services bien-être, répartition agents 158
- Affaires des anciens combattants, Ministère - Services des traitements
 - a) Sommaire des services des traitements
 - b) Commentaires sur recommandations Commission Glassco
 - c) Services futurs des traitements (5-3)

DOCUMENT DÉPOSÉ

- "Allocations aux anciens combattants"(4-3)

TÉMOINS

- Alderdice, M. S.J., Association des amputés de guerre du Canada 490-95,563-65
- Anderson, M. T.D., Président, Commission canadienne des pensions 49-59,130-36,137-42,349-53,759
- Beardmore, Mlle Ella, Comité exécutif, Association des infirmières militaires du Canada 754-55,771-72,774
- Bédard, M. Paul, Association des amputés de guerre du Canada 525-26,549-51
- Black, M. John, Ex-président immédiat, Pensionnés de guerre du Canada 943,954-62,966-74
- Brady, M. C.P., Président national Association canadienne des anciens combattants de Hong-Kong 573-609,614-15,618-20,622-28
- Brown, Dr W.F., Chef services médicaux, Commission canadienne des pensions 55,57-58

	Page
TÉMOINS (suite)	
- Butler, M. Keith E., Vice-président, Association des amputés de guerre du Canada	467-69,476-78,489, 522,526,536-38
- Campbell, M. M.W., Président na- tional, Pensionnés de guerre du Canada	943,947-53,960-61, 972,975
- Cavanaugh, M. W.S., Directeur ad- joint administration, Service traite- ments, min. Aff. anciens combattants	155-56
- Chadderton, M. H.C., Secrétaire ad- ministratif, Association des ampu- tés de guerre du Canada; Membre honoraire à vie, Association Sir Arthur Pearson des aveugles de guerre; Secrétaire suppléant Asso- ciation des anciens combattants des armées de terre, de mer et de l'air du Canada	374-75,393,414-20, 424-27,431-34,440- 41,445,450-53,456, 460-62,482-88,495, 501-22,526,533-40, 543-49,552-62,566, 791,801-3,809-10, 816,826-32,845-53, 857,871-72,886-87, 895-911,917-19,922- 35,987-1020,1026- 53,1056-78,1080
- Christie, Mlle Kathleen, Membre, Comité direction, Association des infirmières militaires du Canada	742-43,757-63,768- 69,781-82

TEMOINS (suite)

- Clarke, M. A.C., Directeur ad-
joint, Association canadienne des
paraplégiques 429,863-70,873-76,
883,886,891-93
- Cromb, M. W.T., Président, Commis-
sion des allocations de guerre
aux anciens combattants 35-37,40-43,46,
129
- Crooks, M. Leslie, Premier vice-
président national, Association
du Corps canadien 783,796,859-61
- Crowell, hon. juge K.L., Association
des amputés de guerre du Canada 517-19,541-42
- Damiano, M. Anthony, Association
canadienne des paraplégiques 878-83,885-86
- D'Avignon, M. Maurice, Président,
Section du Québec et des Maritimes,
Association canadienne des anciens
combattants de Hong-Kong 576-83,619-20,628
- Davino, M. Chris, Président, Asso-
ciation Sir Arthur Pearson des
aveugles de guerre 938
- Dawson, M. R.W., Premier vice-pré-
sident national, Pensionnés de
guerre du Canada 963-64,969-70
- Donnelly, M. Howard, Président,
Section Nord Alberta, Association
canadienne des anciens combat-
tants de Hong-Kong 620-21,626
- Dubé, hon. J.E., Ministre Affaires
anciens combattants 1-13,117-25,180-
227
- Giguère, M. Georges, Président,
Division du Québec, Association
nationale des prisonniers de guer-
re de Dieppe 675-97,701-10,714-
16

TÉMOINS (suite)

	Page
- Heesaker, Mme Shirley Wood, Secrétaire nationale honoraire, Association du Corps canadien	783-801, 804-5, 814-26, 832-44, 845, 851, 858-60
- Hodgson, M. J.S., Sous-ministre adjoint, Ministère Affaires anciens combattants	125, 128, 140, 231- 41, 245, 249-57, 260
- Hurd, M. Lionel, Président honoraire, Québec, Association canadienne des anciens combattants de Hong-Kong	613-14
- Johnson, Mlle G., Présidente, Unité d'Ottawa, Association des infirmières militaires du Canada	779-80
- Kennedy-Reid, Mlle N., Ex-présidente, Association des infirmières militaires du Canada	773-74
- Kohaly, M. Robert, Président, Légion royale canadienne	357-74, 377-93, 397- 402, 404, 1081-1111, 1113
- Lamb, M. H., Surintendant, Division construction, Ministère Affaires anciens combattants	79
- Lambert, Lieutenant-colonel S.E., Président, Association des amputés de guerre du Canada	465-67, 489, 507, 513, 521, 530, 541, 555, 558, 567-68
- Langford, M. G.K., c.r., Directeur, Association canadienne des paraplégiques	861-63, 870, 877-78, 882-89

TÉMOINS (suite)

- Lemay, M. A.J., Association des amputés de guerre du Canada 495-501
- Lévesque, M. D.E., Greffier, Comité permanent des Affaires des anciens combattants 460
- Lizmore, Mlle Agnes E., Secrétaire honoraire, Pensionnés de guerre du Canada 970
- Lodge, Mlle Daisy, Section d'Ottawa, Association des infirmières militaires du Canada 754,768
- Lundberg, M. J.C., Conseil national des associations d'anciens combattants; Président national, Association des anciens combattants des armées de terre, de mer et de l'air du Canada 405-16,422,433-58,461-62,975-86,1012-18,1025-28,1034,1037-38,1041,1044-49,1053,1060-61,1067-69,1073-74,1076,1078-81
- McCracken, M. A.D., Directeur, Administration et services financiers, Office établissement agricole des anciens combattants 67,69,71-72,76,79,100,107,113-14,144
- MacDougall, M. Peter L., Section d'Ottawa, Association canadienne des anciens combattants de Hong-Kong 591,599
- Mace, M. F.T., Sous-ministre adjoint, Ministère Affaires anciens combattants 19-34,35,42,62,86-88

TEMOINS (suite)

	Page
- MacFarlane, M. Murray, Agent senior des pensions, Légion royale canadienne	1230
- Manchester, M. Robert, Président, Section Colombie-Britannique, Association canadienne des anciens combattants de Hong-Kong	588
- Parsons, M. E.J., Avocat national des pensions	791-92, 803-4, 810-14, 822; 825-30, 833, 836-38, 853-57
- Pawley, M. R.W., Directeur général, Office établissement agricole des anciens combattants	63-79, 97, 100-13, 143-51
- Pepper, Mlle Evelyn, Membre, Comité direction, Association des infirmières militaires du Canada	749, 752, 759, 768, 771
- Reynolds, Mme Margaret, Présidente, Association des infirmières militaires du Canada	737-48, 751-54, 760, 767-82
- Reynolds, M. P.E., Chef conseillers aux pensions, ministère Affaires anciens combattants, Conseiller spécial, Comité permanent Affaires anciens combattants	25-27, 171-75, 179-80, 228-29, 322-23, 349, 356, 402-3, 512, 629, 1015-16, 1146, 1175, 1198
- Rider, M. E.J., Directeur général, Services bien-être des anciens combattants, Ministère Affaires anciens combattants	38-39, 43-47, 126, 258

	Page
TÉMOINS (suite)	
- Ritchie, Dr K.S., Directeur général, Services des traitements, Ministère Affaires anciens combattants	59-62,81-93
- Ritchie, Dr K.S., Sous-ministre adjoint, Ministère anciens combattants	151-58
- Roche, hon. juge Redmond, Premier vice-président, Commandement national, Légion royale canadienne	98-100
- Shore, M. Leslie, Secrétaire national, Association canadienne des anciens combattants de Hong-Kong	612-13
- Stroud, M. John, Premier vice-président national, Association canadienne des anciens combattants de Hong-Kong	588,590,595,601-2,609-12,615-16,626-27,815-16,824
- Thompson, M. Donald M., Secrétaire national, Quartier général, Légion royale canadienne	381-83,391-92,1112-208,1209-58
- Urquart, Major Jessie, Association des infirmières militaires du Canada	779-80
- Walsh, M. J.E., Directeur administration financière, Ministère Affaires anciens combattants	32
- Ward, M. D.K., Avocat en chef adjoint des pensions, Ministère Affaires anciens combattants	149,236,240-51,261-320,321,324-48,354,629-74,889-90

TÉMOINS (suite)

- Woodcock, M. F.J.L., The Sir
Arthur Pearson Association of
War Blinded 390,421-22,431-
32,444,893-95,
897,908-27,933-
38
- Worling, M. Harry, Association des
amputés de guerre du Canada 469-76,530-33

100-11-11-11
11-11-11-11
11-11-11-11
11
100-11-11-11

Arthur Linton Association of
New England
Boston, N. E. U. S. A.
Arthur Linton Association of
New England
Boston, N. E. U. S. A.
Arthur Linton Association of
New England
Boston, N. E. U. S. A.

BIBLIOTHEQUE DU PARLEMENT
LIBRARY OF PARLIAMENT



3 2354 00515 705 5

BIBLIOTHEQUE DU PARLEMENT
LIBRARY OF PARLIAMENT



3 2354 00515 710 5